

# MiniFinder® Watch

Brugsanvisning



# Indholdsfortegnelse

## MiniFinder Watch

<u>Introduktion</u> .....	3
<u>Pakkeindhold</u> .....	3
<u>Oversigt</u> .....	3
<u>Håndtering</u> .....	4
<u>Forklaring af talemeldinger</u> .....	5
<u>Funktioner och Indstillinger</u> .....	6
<u>Aktiver SOS-Alarm</u> .....	7
<u>Afbryd SOS-Alarm</u> .....	7
<u>Telefonsvarer</u> .....	8
<u>Faldalarm</u> .....	9

## MiniFinder Live - Larmhanteringsystem

<a href="#">Introduktion til MiniFinder Live</a> .....	10
<a href="#">Oversigt</a> .....	11
<a href="#">Menu</a> .....	12
<a href="#">Tilfoj ny enhed</a> .....	13
<a href="#">Enhedsliste</a> .....	15
<a href="#">Enhedspanel &amp; Indstillinger</a> .....	16
<a href="#">Ring til enheden</a> .....	20
<a href="#">Alarmnotifikationer</a> .....	21
<a href="#">Opret et geofence</a> .....	22
<a href="#">Tags</a> .....	23
<a href="#">Tilfoj en kontakt</a> .....	24
<a href="#">Del position med en kontakt</a> .....	26
<a href="#">Påmindelser</a> .....	27
<a href="#">Hjaelp</a> .....	28

# Introduktion

Denne brugermanual henvender sig til dig, der bruger MiniFinder Watch. Manualen indeholder information om installation, funktioner og hvordan du bruger uret i din hverdag.

Al nødvendig information er samlet i denne manual, så det er nemt at komme i gang og få mest muligt ud af dit tryghedsur.

## Pakkeindhold

1 MiniFinder Watch

2 Ladeplade

3 USB-kabel

4 Væglader



## Oversigt

MiniFinder Watch er et moderne tryghedsur, der er designet til at øge sikkerheden og trygheden i hverdagen.

Læs denne vejledning, før du begynder at bruge enheden.



# Håndtering

- 1 Oplad før første brug**  
Oplad enheden i mindst 3 timer, før du bruger den første gang
- 2 Oplad enheden**  
For at oplade enheden skal du placere den magnetiske opladeplade på enheden
- 3 Under opladning**  
Under opladning vises den aktuelle batteriprocent på skærmen
- 4 Tænd enheden**  
For at tænde enheden skal du holde knappen på forsiden nede, indtil du ser MiniFinder-logoet
- 5 Sluk enheden**  
For at slukke enheden skal du gå til Indstillinger > System > Sluk  
Bemærk, at enheden ikke kan slukkes, mens den oplades



Opladning i

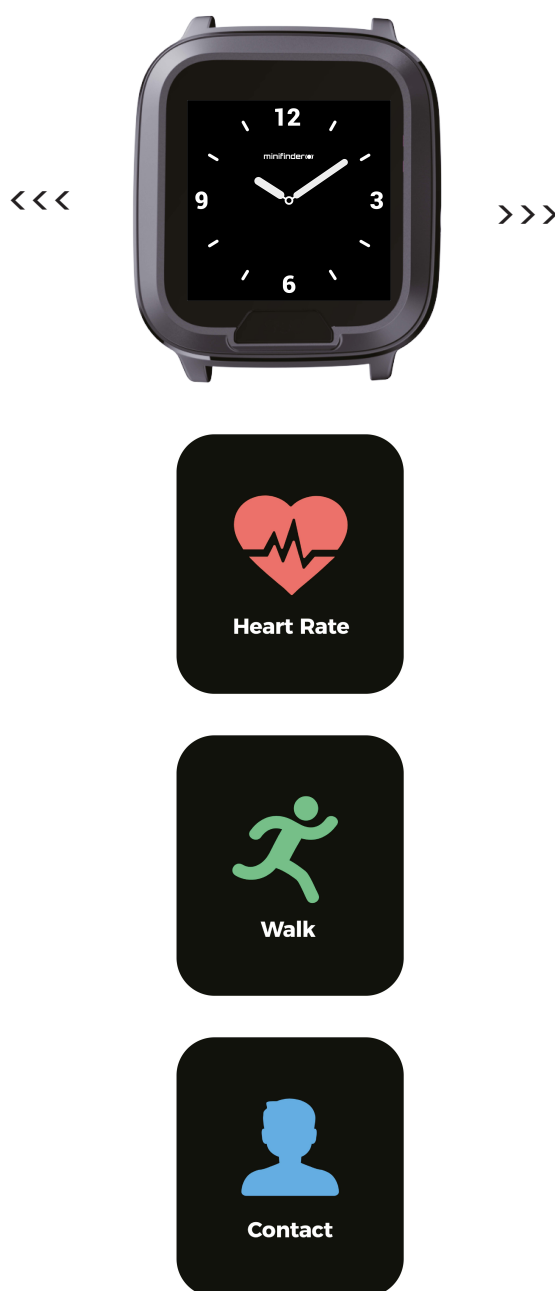
## Forklaring af talemeldinger

MiniFinder Watch kan give talebeskeder med information, for eksempel om opladning eller forskellige statusser. Funktionen er slået fra som standard, men højtalervolumen og talebeskeder kan aktiveres eller justeres i appen.

- A Din mobile tryghedsalarm oplades**  
Din MiniFinder Watch er tilsluttet en strømkilde og oplades.
- B Batteriet er lavt, oplad batteriet**  
Batteriniveauet på din MiniFinder Watch er lavt, og du bør oplade den. Beskeden gentages tre gange.
- C Din SOS-alarm er aktiveret. Tryk på alarmknappen for at afbryde.**  
SOS-alarmen er udløst. Tryk på alarmknappen for at afbryde alarmen, før opkaldet starter.
- D Faldalarmen er aktiveret. Tryk på alarmknappen for at afbryde alarmen.**  
Faldalarmen er aktiveret på din MiniFinder Watch. Tryk på alarmknappen for at afbryde alarmen.
- E Ringer kontakt nummer...**  
Enheden ringer de forudindstillede nødnumre i den rækkefølge, de er angivet i appen.  
Hvis den første nødkontakt ikke svarer, går enheden automatisk videre til næste kontakt på listen.

## Funktioner & indstillinger

Når MiniFinder Watch er tændt, kan du swipe til venstre eller højre for at bladere mellem alle tilgængelige funktioner såsom pulsmåler, kontakter, skridttæller og flere.



## Aktivér SOS-alarm

Tryk og hold alarmknappen nede i 3 sekunder. Enheden vibrerer og viser SOS-alarmens status på skærmen. Enheden afspiller derefter en talebesked:

### “Din alarm er aktiveret”

Beskeden gentages tre gange. Hvis alarmen ikke afbrydes, begynder enheden at ringe til den første forudvalgte kontaktperson.

## Afbryd SOS-alarm

Alarmen kan afbrydes, mens talebeskeden afspilles, ved at trykke på Afbryd. Hvis alarmen ikke afbrydes, fortsætter enheden med at ringe til de forudindstillede nødkontakter i den angivne rækkefølge. Når opkaldet er startet, kan alarmen som standard ikke afbrydes.



## Telefon svarer

Vi anbefaler, at nødkontakter deaktiverer deres telefon svarer for at undgå forsinkelser i at få hjælp. Følgende foranstaltninger gælder, hvis opkaldet viderestilles til telefon svareren:

- A Brugeren kan afslutte det igangværende opkald ved at trykke på SOS-knappen, og opkaldssekvensen fortsætter, hvis telefon svareren ikke automatisk afslutter opkaldet.
- B En nødkontakt kan ringe tilbage til MiniFinder Watch, hvis opkaldet er afbrudt. Bemærk, at uret kan fortsætte med at ringe til næste kontakt, hvis alarmsekvensen ikke er stoppet.



## Faldalarm

MiniFinder Watch kan automatisk registrere et fald. Når det sker, viser uret en advarselsmeddelelse til brugeren.

Mens talebeskeden afspilles, kan brugeren afbryde alarmen ved at trykke på Afbryd. Hvis alarmen ikke afbrydes inden for den forudindstillede tidsperiode, ringer enheden til nødkontakterne.



# Introduktion til MiniFinder Live

For at begynde at bruge din **MiniFinder Watch** skal du have adgang til **MiniFinder Live**. Tjenesten bruges via mobilappen, som kan downloades fra **Google Play** eller **App Store**.



**MiniFinder Live** er et brugervenligt system, der giver dig adgang til realtidspositionering, smarte alarmer og funktioner, der øger trygheden i hverdagen. Sammen med din **MiniFinder Watch** får du et klart overblik over alarmer, notifikationer og vigtig information direkte på din mobil.

Alle brugere bør oprette deres egen konto med unikke loginoplysninger. Én person registrerer uret på sin konto og kan derefter dele adgang med andre kontakter efter behov. At hver bruger har en separat konto er vigtigt for, at alarmnotifikationer fungerer korrekt og når den rigtige person.

Denne manual guider dig trin for trin i, hvordan du bruger MiniFinder Live, og hjælper dig med at komme i gang på en enkel og effektiv måde.

# Oversigt

Når appen er installeret, er det første skridt at oprette en konto. Tryk på **Opret konto**, indtast din e-mailadresse og opret en adgangskode for at komme i gang.

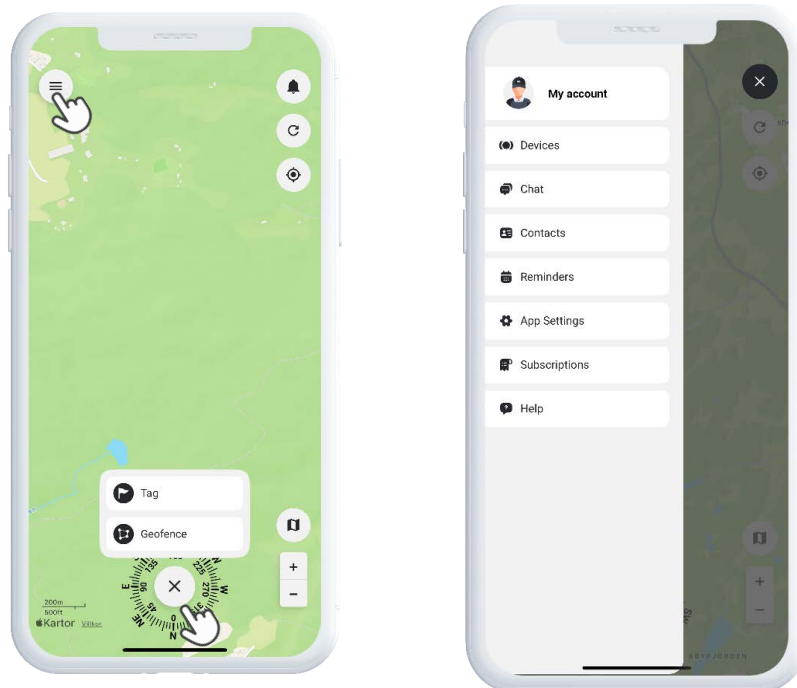
Når du er logget ind, vises en oversigt over appen, som du kan se i højre side.



## Menu

For at åbne hurtigmenuen, tryk på MiniFinder-knappen. Dette giver dig hurtig adgang til vigtige funktioner som Tags og Geofence.

For flere muligheder, brug hovedmenuen i øverste venstre hjørne af skærmen. Ved at trykke der får du adgang til din profil, enheder, kontakter, påmindelser og meget mere.



## Tilføj ny enhed

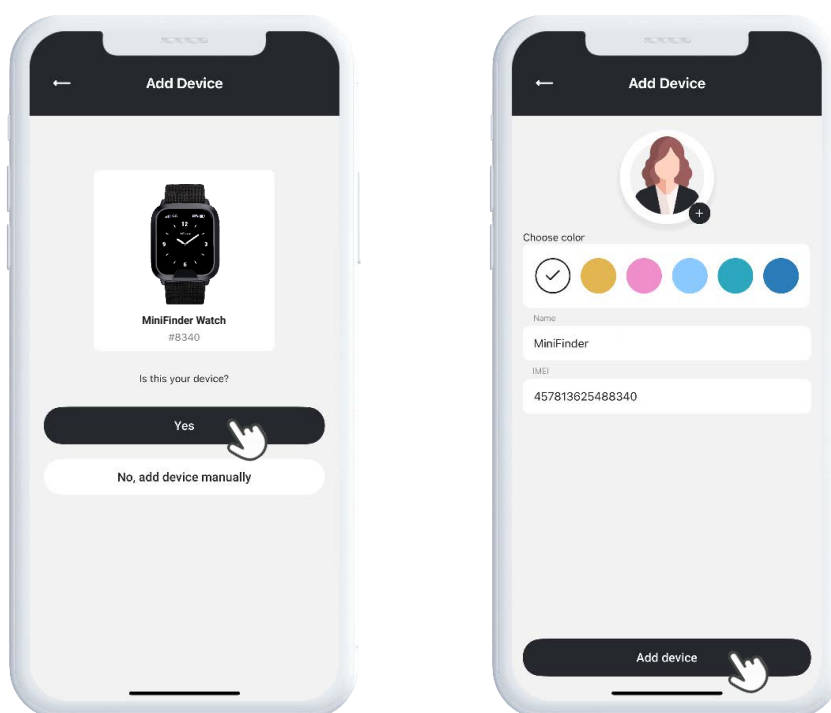
For at tilføje en ny enhed til din konto, skal du gå til menuen øverst i venstre hjørne af skærmen og vælge **Enheder**. Tryk derefter på **plus-tegnet**. Du får nu mulighed for at vælge, hvilken type enhed du vil tilføje. Når du har foretaget dit valg, søger appen automatisk efter nærliggende enheder.

Sørg for, at enheden er tændt, og at Bluetooth er aktiveret på din telefon, for at installationen kan fungere problemfrit.



Du får nu en enhed foreslået. Kontroller, at de sidste fire cifre, der vises på skærmen (#XXXX), stemmer overens med de sidste fire cifre i IMEI-nummeret på produktpakken. Hvis numrene stemmer, tryk på **Ja**. Hvis ikke, vælg at tilføje enheden manuelt. Dette gør du nemt ved enten at indtaste IMEI-koden manuelt eller scanne stregkoden på pakken.

Til sidst vælger du et navn til din MiniFinder og klikker på **Tilføj enhed**.



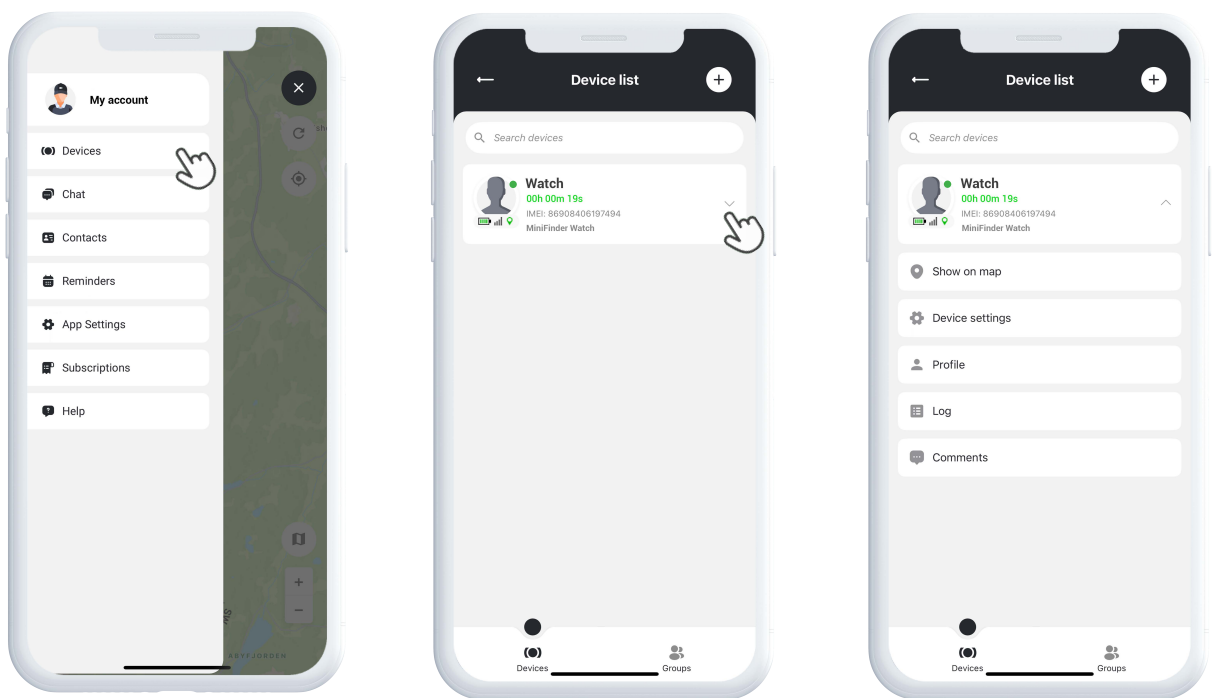
# Enhedsliste

Du finder nu din enhed i Enhedslisten, som findes under **Enheder** i hovedmenuen.

Ved at udvide rullemenuen for din enhed (tryk på pilen til højre), får du adgang til flere funktioner, herunder:

- A Vis på kortet** – Vis enhedens aktuelle position
- B Enhedsindstillinger** – Juster indstillinger for positionering og alarmer
- C Profil** – Rediger enhedsoplysninger
- D Log** – Vis hændelsehistorik
- E Kommentarer** – Tilføj kommentarer knyttet til enheden

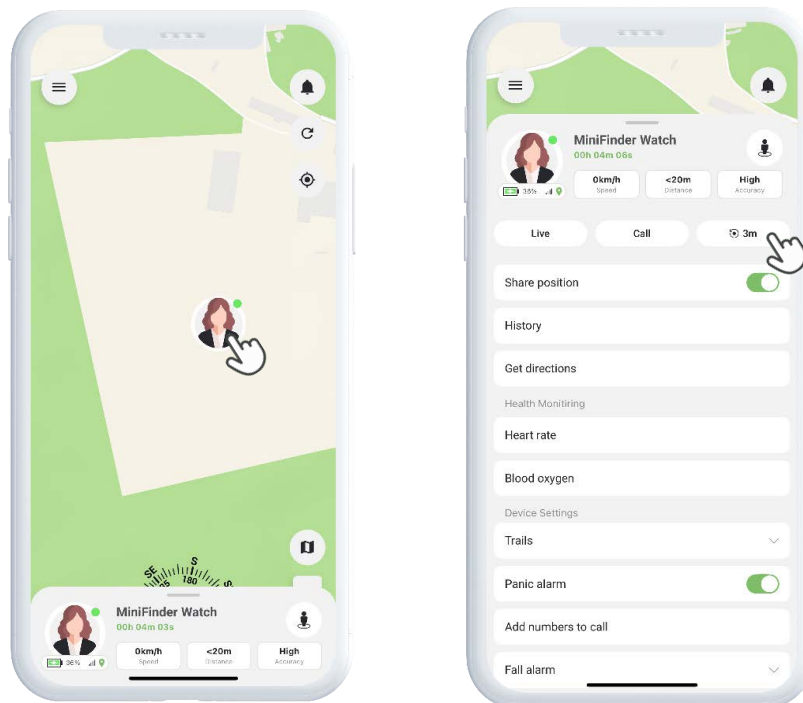
Disse værktøjer hjælper dig med nemt at administrere din enhed.



## Enhedspanel & indstillinger

**Enhedspanelet** giver dig værdifuld indsigt i enhedens positionshistorik og bevægelsesmønstre, hvilket giver dig et tydeligere billede af aktiviteten over tid.

For at åbne Enhedspanelet trykker du blot på **enhedens ikon** direkte på kortet. Dette åbner en detaljeret visning med data som seneste ruter, tidsstempler og andre vigtige måleværdier.



### Opdateringsinterval

Her vælger du, hvor ofte enheden skal sende sin position til appen. Et kortere interval betyder hyppigere opdateringer og mere præcis realtidsvisning, men det kan også forbruge mere batteri. Et længere interval sparer batteri, men viser positionen sjældnere.

Ved siden af indstillingen for opdateringsinterval findes valgmuligheden **Livepositionering**. Når denne tilstand er aktiveret, opdaterer enheden sin position hvert tiende sekund i en periode på ti minutter. Det gør det muligt at følge bevægelser i realtid i en begrænset periode – for eksempel når du har brug for ekstra nøjagtighed. Når livevisning er aktiveret, vises en grøn indikator til venstre for Live-knappen.

## Del position

Del position



Når Del position er aktiveret, deles positionen med de kontakter, du tidligere har valgt. Hvis du deaktiverer den, stopper enheden straks med at dele positionen med alle kontakter, uden at du behøver at ændre hver kontakt manuelt.

## Street View



I det højre hjørne af panelet finder du et ikon for Street View. Når du klikker på det, åbnes en visning, der viser omgivelserne på det sted, hvor enheden befinder sig. På den måde kan du nemt se, hvordan området ser ud i virkeligheden direkte på kortet.

## Historik

Historik

I denne visning kan du vælge specifikke datoer for at se, hvor enheden har befundet sig. Ved at følge historikken kan du genskabe bevægelsesmønstre og se enhedens positioner trin for trin i den valgte periode.

For at få et tydeligere overblik findes der også et **varmekort**, som viser de steder, hvor enheden oftest har opholdt sig. Farveskalaen går fra lys til mørk, hvor rød markerer de mest hyppigt besøgte steder. Dette gør det nemt hurtigt at identificere områder, hvor enheden regelmæssigt har befundet sig.

## Spor

Spor



Her kan du indstille, hvor længe sporet efter enhedens bevægelser skal vises på kortet, for eksempel 10 minutter, 30 minutter eller en anden tidsperiode. Du kan også vælge, hvilken farve sporet skal have, så det bliver lettere at skelne det fra andre enheder eller tidligere ruter.

## Alarm

Faldalarm



Panikalarm



I denne visning kan du administrere enhedens forskellige alarmfunktioner. **Panikalarmen** aktiverer den store alarmknap på MiniFinder Watch. Ved at aktivere panikalarmen og tilknytte telefonnumre, som enheden skal ringe op, kan brugeren holde den store knap nede for nemt at ringe op til kontakter i nødsituationer.

Du kan også aktivere **faldalarm** og **lav batteriadvarel**. Begynd med at slå de alarmer til, som du vil anvende, og indstil derefter deres følsomhed. Skalaen går fra 1 til 9, hvor 1 betyder lav følsomhed og 9 meget høj følsomhed. På den måde kan du tilpasse alarmerne efter dine behov og altid være sikker på at få en pålidelig advarsel i rette tid.

## Rutevejledning

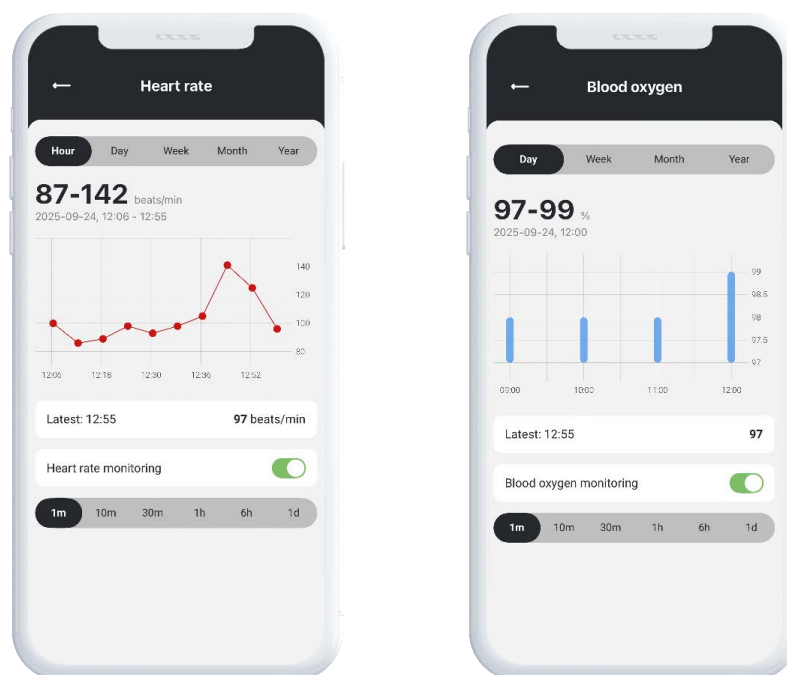
Få rutevejledning

Ved at trykke på denne funktion får du en rutevejledning, som viser, hvordan du kommer til enhedens aktuelle position. Dette gør det nemt hurtigt at finde frem, uanset om du går, cykler eller kører bil.

## Puls og Iltmætning

MiniFinder Watch er udstyret med funktioner til at måle både puls og iltmætning i blodet. Ved at aktivere puls- og iltmætningsmåling får du et kontinuerligt overblik over din helbredstilstand.

Alle måleværdier indsamles automatisk og præsenteres tydeligt i appen. Her kan du nemt følge udviklingen over tid, se grafer og tendenser samt få et hurtigt overblik over de aktuelle værdier. På den måde bliver det nemt at holde øje med dit helbred i hverdagen og reagere i tide, hvis noget afviger fra det normale.



## Tilføj numre at ringe til

Tilføj numre at ringe til

I denne visning kan du tilføje de telefonnumre, som enheden automatisk skal ringe op ved en alarm. Disse numre fungerer som forudindstillede modtagere og sikrer, at hjælp hurtigt kan tilkaldes, når det er nødvendigt.

## Lydstyrke

- A Højtalerlydstyrke** = Ved at justere højtalerlydstyrken ændres lydniveauet på den indbyggede stemme i MiniFinder Watch, som formidler systemmeddelelser, alarmer og lignende
- B Samtalelydstyrke** = Du kan ændre lydstyrken under samtaler, så det bliver lettere at høre personen, der har svaret, ved at justere skyderen for samtalelydstyrke.
- C Ringsignalsvolym** = MiniFinder Watch har, ligesom en mobiltelefon, en ringetone, når nogen ringer til den. Ringetonens lydstyrke kan ændres ved at justere skyderen for ringetonevolumen

## Beacons

Opsæt beacons

Beacons anvendes til at forbedre positioneringen, når enheden befinder sig indendørs. GPS-signaler kan nogle gange have ringere nøjagtighed indendørs, hvilket gør positionen mindre præcis. Ved at installere og aktivere en Beacon kan du knytte den til dens position på kortet, hvilket hjælper enheden med at rapportere en mere pålidelig position, også i bygninger.

## Strømbesparende zoner

Opsæt strømbesparende zoner

Ved at forbinde din MiniFinder til dit WiFi-netværk og knytte netværket til dens position på kortet, oprettes en strømbesparende zone. Strømbesparende zoner forlænger batteriets levetid, samtidig med at enheden forbliver forbundet og klar til brug, når den forlader dit WiFi-netværk. Ligesom Beacons forbedrer strømbesparende zoner også præcisionen indendørs.

## Genstart

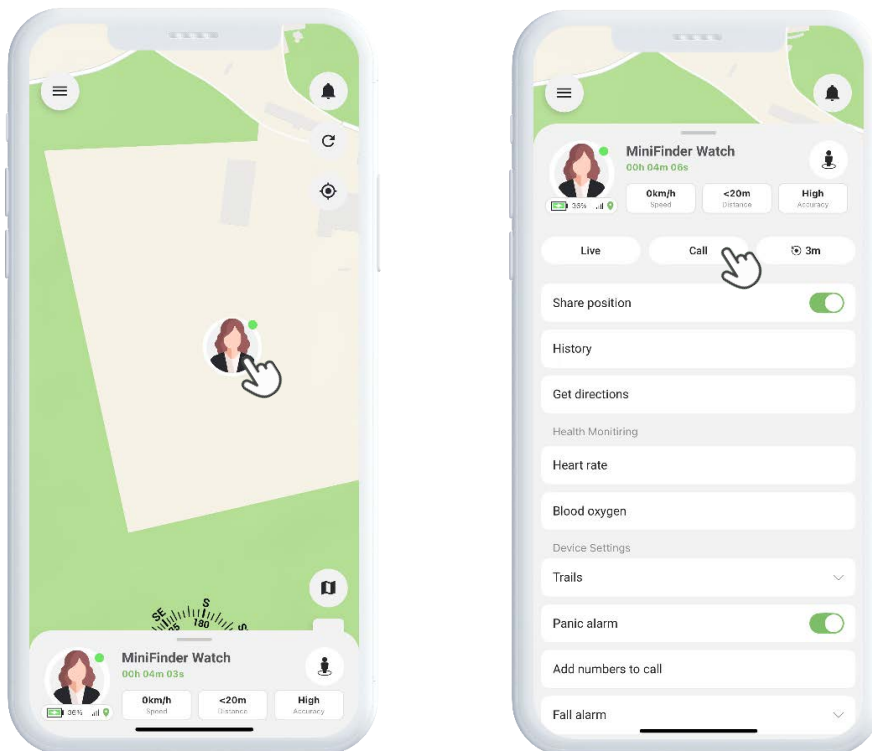
Genstart

Ved at vælge denne funktion genstarter du enheden. Det kan være nyttigt, hvis enheden ikke reagerer som forventet, eller hvis du ønsker at foretage en hurtig genstart for at gendanne normal funktion.

## Ring til enheden

For at ringe til din MiniFinder trykker du på **enhedens ikon** direkte på kortet og åbner enhedspanelet. Her trykker du på **Ring** for at starte opkaldet.

Bemærk, at din MiniFinder i visse tilfælde kan have et internationalt nummer. Dette skyldes, at enheden skal kunne roame frit på det bedste tilgængelige mobilnetværk, uanset hvor den befinder sig. Kontroller derfor med din operatør, hvilke omkostninger der gælder for opkald til udenlandske numre, så du er opmærksom på eventuelle gebyrer.

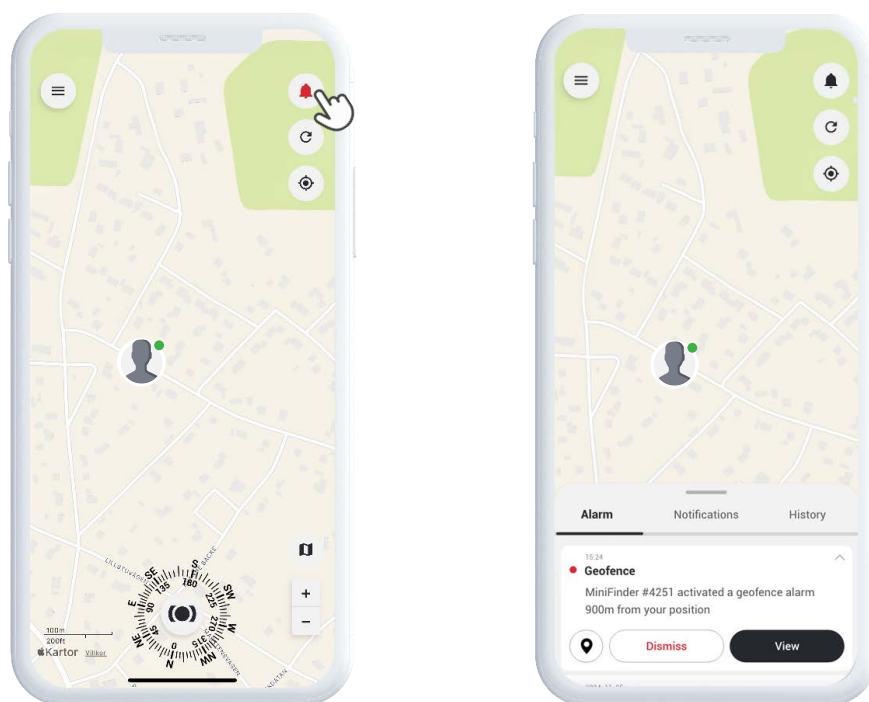


## Alarmnotifikationer

For at få adgang til dine alarmnotifikationer, tryk på det blinkende klokkeikon øverst i højre hjørne af skærmen. Denne sektion er opdelt i tre kategorier:

- 1 **Alarmer** – Viser kritiske alarmer, der kræver øjeblikkelig opmærksomhed
- 2 **Notifikationer** – Viser generelle systembeskeder og opdateringer
- 3 **Historik** – Gør det muligt at se alle tidligere alarmer og notifikationer

Inden for hver kategori kan du afvise en alarm for at slå den fra, vise flere oplysninger eller trykke på nålikonet for at se den præcise placering på kortet. Hvis du deler din MiniFinders position med en anden, anbefales det desuden at klikke på **Svar/Udfør**, så de også kan se, at alarmen er blevet håndteret.



## Alarmhåndtering

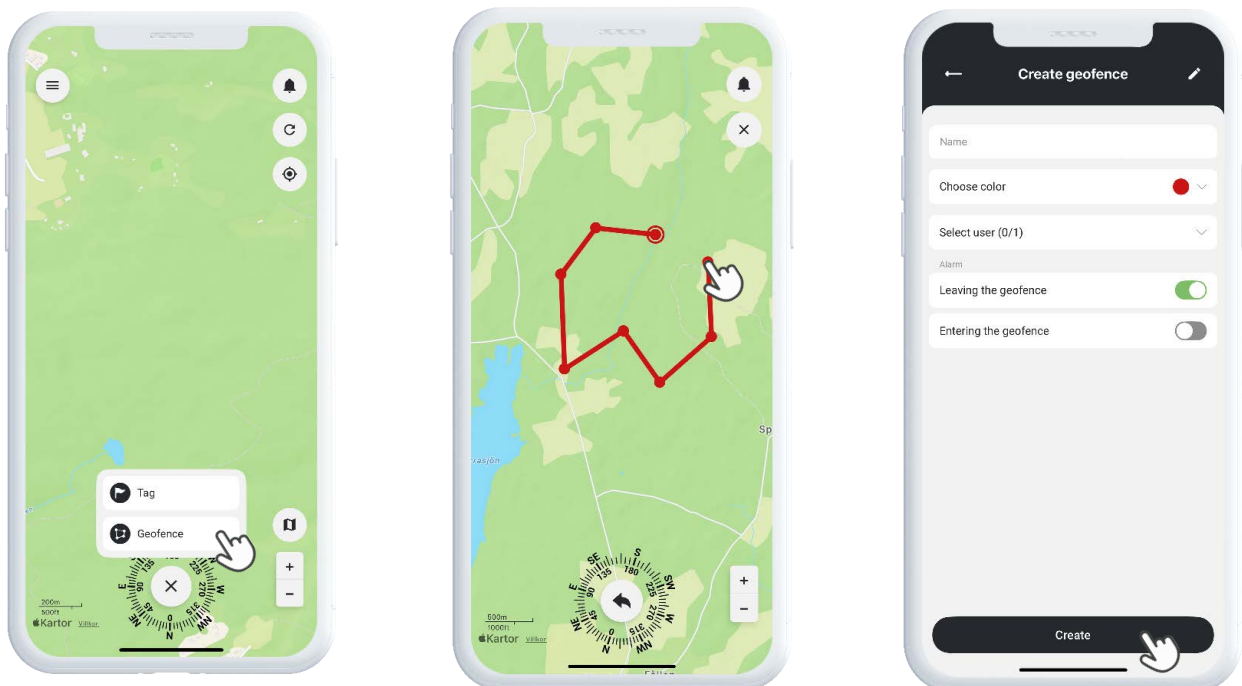
Hvis du har tilføjet flere numre til enheden, er det vigtigt, at den, der besvarer opkaldet, trykker på **1** på sit tastatur for at bekræfte opkaldet. Hvis dette ikke gøres, vil enheden fortsætte med at ringe videre til det næste nummer på listen, indtil nogen bekræfter.

## Opret et geofence

For at oprette et geofence, åbn **Geofence** fra hurtigmenuen. Vælg, om du vil tegne dit eget geofence med en polygon eller en cirkel.

Hvis du vælger polygon, marker det ønskede område ved at placere og forbinde punkter på kortet. Vælg derefter, hvilken enhed du vil knytte til geofence'et, og definer om alarmen skal udløses ved indgang, udgang – eller begge dele.

Afslutningsvis skal du give dit geofence et navn, vælge en farve og trykke på **Gem**.

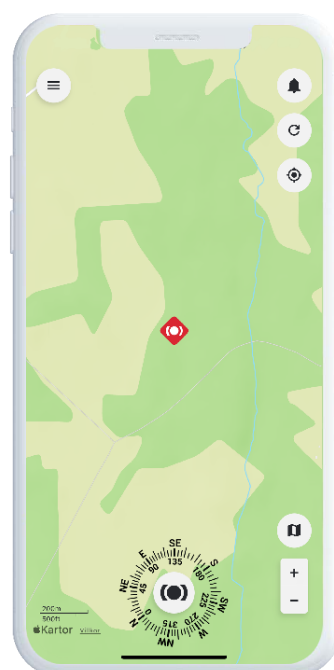
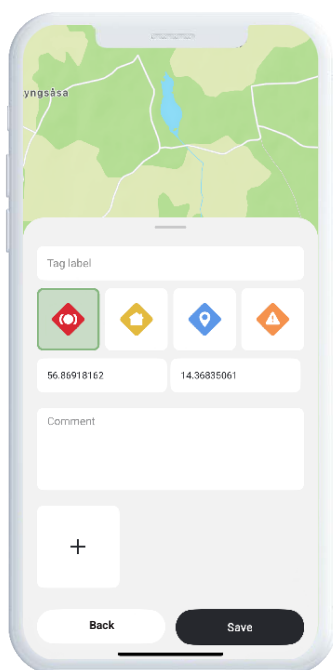
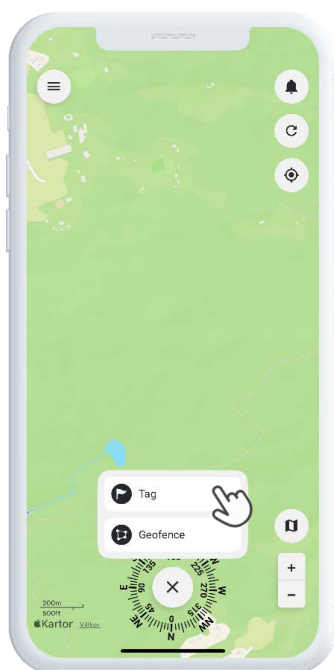


# Tags

Tags giver dig mulighed for at markere specifikke steder på kortet, som er vigtige for din sporingsløsning. For at oprette en tag, vælg **Tags** i hurtigmenuen og flyt markøren til det ønskede sted på kortet.

Vælg tagtype, tilføj en etiket og udfyld eventuelle ekstra oplysninger efter behov.

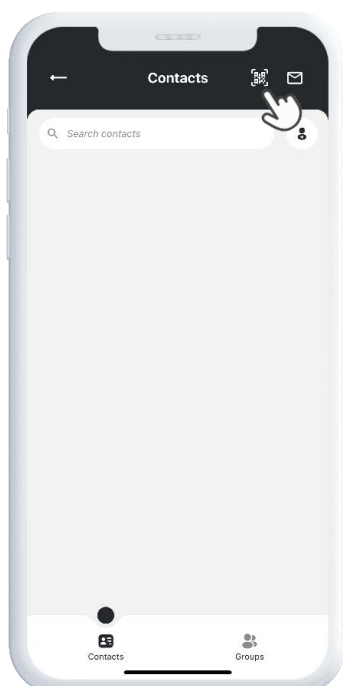
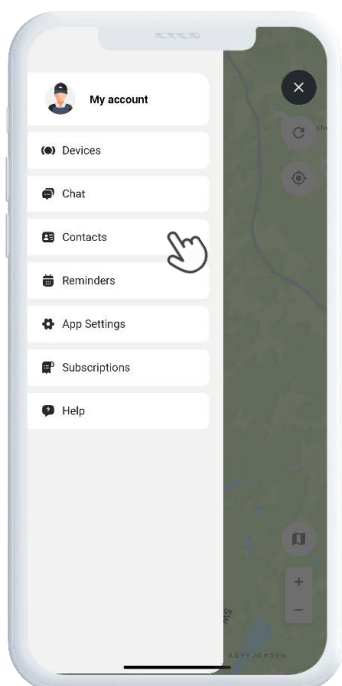
Tryk på **Gem**, så vises taggen direkte på kortet.



## Tilføj en kontakt

For at kunne dele din MiniFinders position med andre eller se en kontakt på kortet, skal I først være tilføjet som kontakter i appen.

- 1 Sørg for, at begge har appen åben og er logget ind.
- 2 Gå til menuen og vælg **Kontakter**. Tryk på **QR-koden** øverst til højre.
- 3 Den anden person åbner sin **profil** og trykker på **QR-koden** øverst til højre.
- 4 Scan koden – kontakten tilføjes med det samme.



Alternativt kan du tilføje en kontakt manuelt:

- 1 Vælg **Kontakter** i menuen.
- 2 Tryk på ikonet til højre for søgefeltet og indtast e-mailadressen eller mobilnummeret på personen, og tryk derefter på **forstørrelsesglasset** for at søge.
- 3 Når den korrekte kontakt vises, bekræft at du vil tilføje personen. Din kontakthanmodning sendes straks.

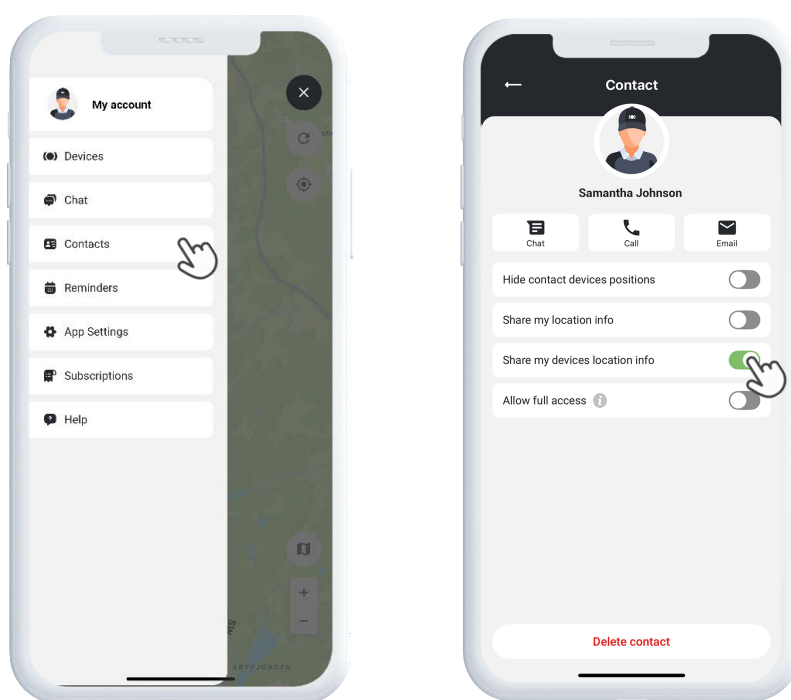
För att ni ska kunna börja dela position eller information behöver personen först godkänna din förfrågan.



## Del position med en kontakt

At dele position med en pårørende, kollega eller ven kan øge trygheden og gøre kommunikationen lettere. For at dele position med en kontakt i appen starter du med at trykke på menuen i venstre hjørne. Gå derefter ind på **Kontakter** og vælg den person, du vil dele din position med.

Når du har åbnet kontakten, vælger du, om du vil dele din egen position eller positionen for en specifik enhed. Du kan også vælge at give personen **fuld adgang**, hvilket betyder, at kontakten får adgang til enhedens indstillinger og alle tilgængelige oplysninger, der er knyttet til den. Når du har bekræftet indstillingerne, deles positionen og bliver synlig for modtageren.

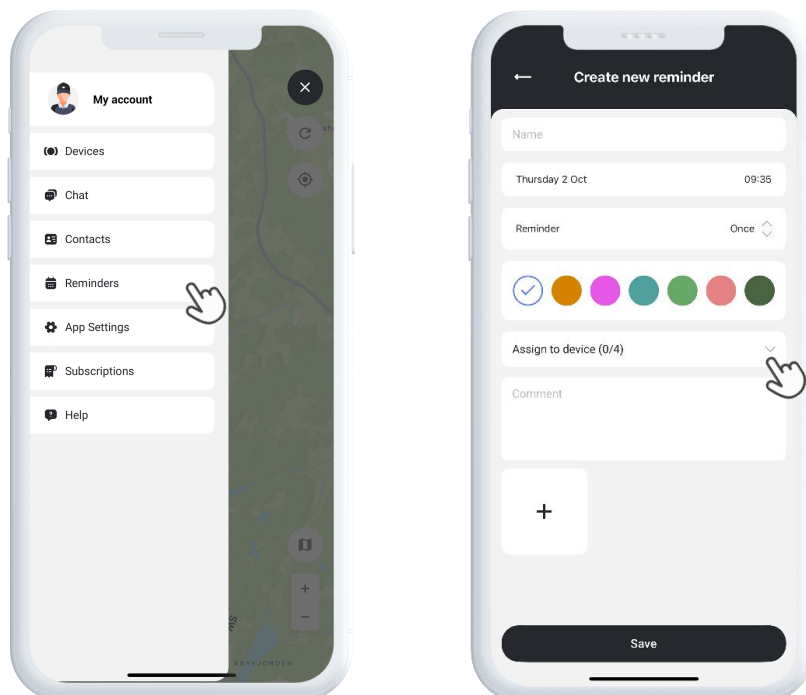


# Påmindelser

MiniFinder Live indeholder en indbygget kalenderfunktion, der hjælper dig med at holde styr på tingene.

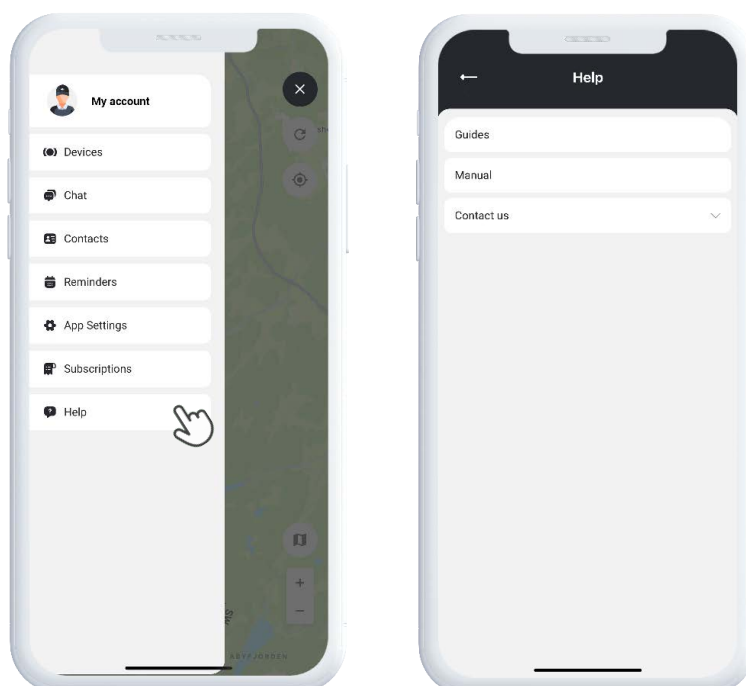
For at oprette en påmindelse skal du trykke på menuen og vælge **Påmindelse**. Her kan du planlægge vigtige begivenheder som for eksempel medicinpåmindelser, daglige rutiner eller andre opgaver.

Vælg dato, og angiv hvor ofte påmindelsen skal gentages. Tildel den derefter til MiniFinder Watch for at modtage en besked direkte på uret, og tryk derefter på **Gem**. Påmindelsen vises nu i kalenderen og hjælper dig med nemt at holde overblik over vigtige aktiviteter.



## Har du brug for mere hjælp?

For support og funktionsdokumentation skal du gå til **Hjælpesektionen** i hovedmenuen. Her finder du trin-for-trin-vejledninger og brugermanualer, der dækker MiniFinder Lives vigtigste funktioner, udformet til at hjælpe dig med at udnytte platformens fulde potentiale.



## Specifikationer

Mått	47 mm x 42 mm x 15 mm
Vægt	38g
Batteritid	48 timer ved 3 minutters interval
Forbindelse	LTE/4G (CatM1), GSM
Strømkilde	5V DC 1.0A
SIM	Forudinstalleret
Taleopkald	Ja
Faldsensor	Ja
Skærm	1.3" TFT (240 x 240)
GPS	GPS, GLONASS, Galileo

## Hukommelse

Enheden er udstyret med en indbygget flashhukommelse på 64 MB. Denne hukommelse lagrer GPS-data, når GSM-dækning mangler – f.eks. i landområder, indendørs eller under jorden. De gemte positionsdata overføres automatisk, så snart GSM-signalet igen er tilgængeligt.

## Sikkerhedserklæring

Dette udstyr er testet og opfylder sikkerhedscertificeringskravene i henhold til følgende EN-standard: EN60950-1:2006 + A12:2011

## Vigtige sikkerhedsanvisninger

Læs disse instruktioner grundigt.

Gem instruktionerne til fremtidig reference.

Vær opmærksom på alle advarsler.

Følg alle anvisninger.

Manipulér ikke din MiniFinder®.

Brug ikke slibende rengøringsmidler.

Anbring ikke din MiniFinder® i opvaskemaskine, vaskemaskine eller tørretumbler.

MiniFinder® skal bruges ved -20°C til +60°C. Udenfor påvirkes enheden negativt.

Brug ikke din MiniFinder® i sauna eller dampbad.

Efterlad ikke din MiniFinder® i direkte sollys i længere perioder.

Anbring ikke din MiniFinder® nær åben ild.

Adskil ikke din MiniFinder® – den indeholder ingen dele, som kan serviceres af brugeren.

Garantien bortfalder, hvis enheden adskilles.

## Genbrugsinformation

Symbolet på produktet eller emballagen angiver, at produktet skal bortskaffes separat fra husholdningsaffald, når det har nået slutningen af sin levetid. Det er dit ansvar at sikre, at elektronisk udstyr genanvendes korrekt på særlige genbrugsstationer for at bidrage til bevarelse af naturressourcer.